

ALLMÄNNA INKÖPSVILLKOR

Med NordiQ (nedan kallat NORDIQ) avses i dessa inköpsvillkor alla bolag som ingår i NordiQ-gruppen. Dessa inköpsvillkor skall äga tillämpning för leveranser till NordiQ om ej annat skriftligen har överenskommits. Ändringar och/eller tillägg skall, för att vara giltiga skriftligen överenskommas.

1. FÖRESKRIFTER

- 1.1. För leveranser gäller föreskrifter, som specificerats i beställning, i leveransavtal eller i därtill fogade handlingar. Ändringar av eller tillägg till gällande föreskrifter skall för att vara giltiga göras skriftligen. Parterna kan träffa skriftliga avtal om att vissa överenskommelser kan göras genom elektronisk informationsöverföring.
- 1.2. Vid CAD-användning gäller papperskopia före datoriserade geometrier om inte annat har angivits av NORDIQ.
- 1.3. LEVERANTÖREN skall vara tredjepartscertifierad mot ISO 9001 och ISO 14001 och, när möjligt, även mot IATF 14969.

2. KOMMUNIKATION

- 2.1. Vardera Parten skall löpande underrätta den andra Parten i alla frågor som är av betydelse för Parternas fullgörande av Inköpsleveransavtalet, samt i all sådan kommunikation uttrycka sig med sådan tydlighet och med sådana medel som erfordras för att säkerställa ett i alla avseenden korrekt fullgörande.

3. LEVERANTÖRENS PRODUKTION

- 3.1. NORDIQ och LEVERANTÖREN skall alltid sträva efter att förbättra produktionsprocessen.
- 3.2. LEVERANTÖREN är skyldig att till NORDIQ omgående rapportera konstaterade eller befarade defekter på artiklar, som har avsänts till NORDIQ.
- 3.3. NORDIQ äger rätt att efter avisering inspektera LEVERANTÖRENS tillverkning av artiklar avsedda för NORDIQ och verkställa provtagning och göra andra erforderliga undersökningar hos LEVERANTÖREN.
- 3.4. Samma rätt skall gälla för NORDIQs kunder hos LEVERANTÖREN. LEVERANTÖREN skall eftersträva att överenskomma med sina leverantörer att NORDIQ skall ha motsvarande rätt hos dem.

4. UTFALLSPROV

- 4.1. NORDIQ skall erhålla utfallsprover i samband med köp av nya eller ändrade artiklar och vid ändringar av typbunden utrustning. Utfallsprovning utförs av LEVERANTÖREN och NORDIQ utför vid behov verifierande provning.
- 4.2. PPAP rutin enligt IATF 16949 skall gälla för alla ändringar och nya artiklar, nivån fastställs vid varje fall.
- 4.3. Tvingas NORDIQ till följd av felaktiga utfallsprover till förnyad verifierande provning skall LEVERANTÖREN stå kostnaden för denna.
- 4.4. Sedan utfallsprov har godkänts av NORDIQ får ändringar av funktion, utseende, egenskaper, material, typbunden utrustning, tillverkningsmetoder eller tillverkningsställe inte

göras utan skriftligt godkännande från NORDIQ.

- 4.5. NORDIQs godkännande av utfallsprov påverkar inte LEVERANTÖRENS ansvar och åtaganden eller dennes skyldighet att leverera enligt gällande föreskrifter.

5. LEVERANSKONTROLL

- 5.1. Leverans innehållande felaktiga artiklar skall utan dröjsmål enligt NORDIQs val justeras eller ersättas med leverans av felfria artiklar.
- 5.2. Om NORDIQ tvingas genomföra en allkontroll av levererade artiklar efter upptäckt av en felaktig artikel, skall LEVERANTÖREN ersätta NORDIQ för kostnaden för sådan kontroll.
- 5.3. I brådskande fall har NORDIQ rätt att, efter avisering till LEVERANTÖREN, på dennes bekostnad justera felaktiga artiklar utan att avvakta LEVERANTÖRENS godkännande.
- 5.4. LEVERANTÖREN skall ersätta NORDIQ för transportkostnader för felaktiga levererade artiklar och om artiklarna returneras till LEVERANTÖREN även för returfrakten.
- 5.5. LEVERANTÖREN är även betalningsansvarig för extra transportkostnader för brådskande leverans föranledd av uteblivna leveransbesked, felaktiga artiklar, samt övriga omkostnader.
- 5.6. Om möjligt skall leverantören kontaktas innan beslutade åtgärder genomförs.

6. GARANTI

- 6.1. LEVERANTÖREN garanterar de levererade artiklarnas funktion, att artiklarna är riktiga och fackmannamässigt utförda, att de är felfria, att de överensstämmer med överenskomna specifikationer samt att de är lämpade för av NORDIQs angivna ändamål.
- 6.2. Garantin upphör att gälla 36 månader från den tidpunkt då artikeln har levererats till slutkund.
- 6.3. Om felaktiga artiklar inte utan dröjsmål justeras eller ersätts har NORDIQ rätt att helt eller delvis häva beställningar av artikeln och av andra artiklar som NORDIQ inte har nytta av på grund av felet. LEVERANTÖREN skall ersätta NORDIQ för skada som NORDIQ lider med anledning av att felaktiga artiklar levereras. Reklamerar inte NORDIQ inom två år från det att NORDIQ tog emot artikeln förlorar NORDIQ rätten att åberopa fel, om inte annat följer av garanti enligt punkt 6.1.
- 6.4. På marknader där NORDIQ på grund av tvingande föreskrifter eller kundkrav har ett mer långtgående garanti- eller felansvar, skall LEVERANTÖRENS ansvar gentemot

Accept av leverantör: _____

ALLMÄNNA INKÖPSVILLKOR

NORDIQ, utöver punkterna 6.1 och 6.2, regleras i särskilt avtal.

- 6.5. Tidsbegränsningen i LEVERANTÖRENS garantiåtagande skall ej gälla om, efter garantitidens slut, felaktiga artiklar upptäcks i statistiskt betydelsefullt antal eller innebär betydande risk för personskada och felet inte har uppstått som en normal förslitning.

7. PRODUKTANSVAR

- 7.1. LEVERANTÖREN åtar sig att på alla sätt hålla NORDIQ skadelöst och på alla sätt försvara NORDIQ gentemot alla tänkbara anspråk som kan komma att riktas mot NORDIQ av tredje man i anledning av personskada, sakskada eller annan tänkbar skada som helt eller delvis uppkommit eller påstås ha uppkommit på grund av en skadebringande egenskap (defekt eller fel) eller säkerhetsbrist i av LEVERANTÖREN levererade artiklar.
- 7.2. LEVERANTÖRENS ansvar för skada som tillfogas tredje man till följd av en skadebringande egenskap (defekt eller fel) eller säkerhetsbrist i levererade artiklar gäller under den tid som produktansvar lagligen kan göras gällande mot NORDIQ eller NORDIQs kund.
- 7.3. LEVERANTÖREN åtar sig att på egen bekostnad teckna produktansvarsförsäkring och ett försäkringskydd vid en eventuell "recall" med ett sådant försäkringsbelopp, att ett adekvat skydd för det ansvar och de kostnader, som rimligen kan uppkomma finns.

8. RESERVDELAR

- 8.1. LEVERANTÖREN skall på skäliga villkor tillhandahålla reservdelar i sådan omfattning att NORDIQ kan erbjuda reservdelar till sina kunder i 15 år efter det att produktionen av berörd årsmodell har upphört.

9. BESTÄLLD KVANTITET, KAPACITET OCH LEVERANSER

- 9.1. Leveranser skall ske enligt NORDIQs leveransplan och andra leveransinstruktioner.
- 9.2. Parterna skall omgående till varandra rapportera sådana förhållanden, som kan komma att påverka leveranser.
- 9.3. Av leveransplanen framgår den tidsperiod under vilken NORDIQs beställning av angiven kvantitet av Artikel är fast, det vill säga den kvantitet som NORDIQ åtar sig att köpa och LEVERANTÖREN åtar sig att leverera.
- 9.4. Den kvantitet i leveransplanen som angetts utöver kvantiteten enligt punkt 9.3 ovan är att betrakta endast som en prognos och är inte bindande för NORDIQ. LEVERANTÖREN är emellertid skyldig att hålla sådan produktions- och leveranskapacitet att även den prognostiserade kvantiteten kan levereras. Parterna kan träffa särskilt avtal om flexibilitets- och kapacitetsåtaganden.
- 9.5. NORDIQ och LEVERANTÖREN är medvetna om att det faktiska behovet av artiklar kontinuerligt avgörs av NORDIQs kunder och att båda Parter måste rätta sig därefter. Uppmärksamhet, snabbt informationsutbyte och hög flexibilitet är grundläggande förutsättningar för

Parternas samarbete under inköpsleveransavtalet.

- 9.6. För det fall att LEVERANTÖREN levererar kvantitet utöver NORDIQs begäran eller för tidigt, är NORDIQ inte ansvarig för omhändertagande, lagring eller vård av sådana artiklar samt har NORDIQ rätt att returnera sådan överskjutande eller för tidigt levererad kvantitet till LEVERANTÖREN på dennes bekostnad eller erhålla ersättning från LEVERANTÖREN för lagringskostnad.

- 9.7. LEVERANTÖREN skall omedelbart informera NORDIQ om risk föreligger för avvikelse från överenskommen leverans samt vidta alla tillgängliga åtgärder för att undvika sådan avvikelse.

- 9.8. För det fall att artikel levereras för sent har NORDIQ rätt att helt eller delvis häva köp av artikeln och av andra artiklar som NORDIQ inte anser sig ha nytta av på grund av förseningen, samt vidta täckningsköp från annan leverantör. LEVERANTÖREN skall ersätta NORDIQ för skador, direkta så väl som indirekta, som NORDIQ lider med anledning av den försenade leveransen.

10. LEVERANSKLAUSUL

- 10.1. Förekommande leveransklausul skall tolkas enligt vid leveransen gällande "INCOTERMS". Om ej annat överenskommit skall leveransklausulen vara DAP NORDIQ.

11. TEKNISKA ÄNDRINGAR

- 11.1. NORDIQ förbehåller sig rätten att ändra specifikationen för beställda artiklar. Förändringar i pris och andra villkor föranledda härav skall skriftligen särskilt överenskommas.

12. TYPBUNDEN UTRUSTNING

- 12.1. Med typbunden utrustning avses alla verktyg, jigggar, fixturer, formar, modeller, ritningar och annan utrustning, som har tillverkats speciellt för artikeln eller har tillhandahållits av NORDIQ.
- 12.2. Typbunden utrustning som tillhandahållits, betalats eller finansierats av NORDIQ är NORDIQs egendom. Typbunden utrustning som är LEVERANTÖRENS egendom skall NORDIQ äga rätten att mot skäligen ersättning förvärva och därefter fritt disponera.
- 12.3. Förteckning innefattande typbunden utrustning skall upprättas av LEVERANTÖREN och hållas tillgänglig för NORDIQ.
- 12.4. Typbunden utrustning, som är NORDIQs egendom, skall av LEVERANTÖREN märkas på så sätt att det klart framgår att utrustningen tillhör NORDIQ. Vid LEVERANTÖRENS eventuella obestånd skall LEVERANTÖREN omedelbart meddela NORDIQ därom samt se till att NORDIQs egendom separeras från LEVERANTÖRENS.
- 12.5. LEVERANTÖREN skall tillse att typbunden utrustning förvaras på ett betryggande sätt och är försäkrad till ett belopp motsvarande återanskaffningsvärdet.
- 12.6. Typbunden utrustning får inte ändras, kopieras, förstöras eller skrotas utan NORDIQs skriftliga medgivelseande.

Accept av leverantör: _____

ALLMÄNNA INKÖPSVILLKOR

- 12.7. LEVERANTÖREN får inte utan NORDIQs skriftliga medgivande använda typbunden utrustning för tillverkning för egen eller annans räkning.
- 12.8. LEVERANTÖREN skall på eget initiativ och på egen bekostnad underhålla typbunden utrustning. I de fall typbunden utrustning behöver förnyas, skall LEVERANTÖREN i god tid meddela NORDIQ detta. Om inte annat har överenskommits skall sådan förnyelse ske på LEVERANTÖRENS bekostnad.
- 12.9. Vad som gäller typbunden utrustning skall i tillämpliga delar även gälla data lagrad i elektronisk form och datoriserade geometrier.
- 13. SEKRETESS**
- 13.1. All information, utrustning, know-how och tekniska underlag inklusive data lagrad i elektronisk form och datoriserade geometrier, som PARTERNA fått tillgång till genom denna affärsförbindelse, skall under avtalstiden och därefter behandlas konfidentiellt. Kopiering och avbildning är endast tillåten inom ramen för fullgörandet av PARTERNAS åtaganden och med beaktande av upphovsrättsliga regler.
- 13.2. LEVERANTÖREN får endast efter skriftligt medgivande från NORDIQ offentliggöra denna affärsförbindelse i reklam, marknadsföringssyfte eller på annat sätt använda NORDIQs firma eller varumärken.
- 14. BETALNINGSVILLKOR**
- 14.1. Betalning skall erläggas enligt de villkor, som har överenskommits mellan Parterna.
- 15. BETALNING**
- 15.1. Betalningsfrist räknas från fakturans ankomst till på beställningen angiven fakturamottagare, dock tidigast från dagen för leverans. En förutsättning för betalning i rätt tid är att fakturan är rätt adresserad utan angivande av personlig attention och att den anger fullständigt beställningsnummer.
- 15.2. Erlagd betalning innebär inte ett godkännande av leveranser eller av fakturerat belopp.
- 16. INDUSTRIELLT RÄTTSSKYDD**
- 16.1. Om NORDIQ tillhandahållit, utfört, deltagit i eller betalt för konstruktionsarbete avseende avtalad artikel skall den immateriella rätten till artikeln tillfalla NORDIQ om annat ej överenskommits i särskilt avtal.
- 16.2. Om rätten till artikeln inte tillhör NORDIQ svarar LEVERANTÖREN för att artikeln inte gör intrång i annans immateriella rätt. LEVERANTÖREN förbinder sig att i sådana fall hålla NORDIQ skadelöst och om möjligt ersätta artikeln med annan artikel, som inte innebär intrång i annans rätt, eller skaffa erforderligt tillstånd.
- 16.3. LEVERANTÖREN förbinder sig att inte tillverka NORDIQ- unika artiklar för egen eller tredje mans räkning.
- 17. EXPORTKONTROLL**
- 17.1. Om LEVERANTÖRENS artiklar eller delar därav kan anses falla under nationella export- eller kontrollbestämmelser åligger det LEVERANTÖREN att skriftligen informera NORDIQ härom samt innebörden av exportbegränsningen. LEVERANTÖREN skall vidare hålla NORDIQ underrättat om förändringar i exportbestämmelser för LEVERANTÖRENS artiklar.
- 18. PÅFÖLJDER**
- 18.1. Då artiklar levereras för sent eller då felaktiga artiklar inte utan dröjsmål justeras eller ersätts har NORDIQ rätt att helt eller delvis häva beställningar av artikeln och erhålla skadestånd. I skadeståndet kan ingå ersättning för kostnader i samband med produktionsbortfall.
- 18.2. Vid handlande i strid mot dessa villkor i övrigt har Parterna rätt att erhålla skadestånd.
- 18.3. Skulle Part komma på obestånd har den andra Parten rätt att omedelbart helt eller delvis häva avtalet.
- 19. ÖVRIGA PÅFÖLJDER**
- 19.1. Utöver det ansvar för fel, dröjsmål och skadebringande egenskaper som LEVERANTÖREN har enligt inköpsavtalet skall Part ersätta andra Parten för skada som denne lider i anledning av avtalsbrott.
- 19.2. Om Part i väsentligt avseende åsidosätter sina skyldigheter enligt inköpsavtalet och inte vidtar full rättelse inom (30) dagar efter skriftligt påpekande därom, har den andra Parten rätt att häva inköpsavtalet med omedelbar verkan samt erhålla ersättning i enlighet med vad som sägs i inköpsavtalet.
- 20. FÖRTIDA UPPHÖRANDE**
- 20.1. Om Part i väsentligt avseende åsidosätter sina skyldigheter (t.ex. vid upprepade kvalitets- eller leveransstörningar) och inte vidtar full rättelse inom (30) dagar efter skriftligt påpekande därom, har den andra Parten rätt att häva Parternas avtal med omedelbar verkan samt erhålla ersättning för skada.
- 20.2. Utöver vad som framgår ovan har Part rätt att säga upp Inköpsavtalet/Parternas avtal till omedelbart upphörande utan någon ersättningskyldighet om:
- 20.3. den andra Parten upptar ackordsförhandlingen/leder företagsrekonstruktion, försätts i konkurs, träder i likvidation eller av annan anledning kan antas ha kommit på obestånd; eller
- 20.4. den andra Parten uppköps av konkurrent till den förstnämnda Parten.
- 20.5. Uppsägning enligt dessa bestämmelser skall göras utan oskäligt dröjsmål efter det att den omständigheten som åberopas blivit känd för Parten, eller denne borde ha känt till omständigheten.
- 21. BEFRIELSEGRUNDER (HINDER)**
- 21.1. Part är inte ansvarig för underlåtenhet att fullgöra sina skyldigheter om fullgörandet av dessa är att hänföra till omständighet (Hinder) utanför dennes kontroll som han

Accept av leverantör: _____

ALLMÄNNA INKÖPSVILLKOR

inte skäligen kunde förväntas ha räknat med vid beställningen och vars följer denne inte heller skäligen kunde ha undvikit eller övervunnit. Beror underlåtenheten på någon som Parten i sin tur anlitat är Parten fri från ansvar för underlåtenheten endast om också den som Partenanlitat skulle vara fri enligt vad nyss nämnts.

- 21.2. Finner Part att denne inte kan fullgöra sina skyldigheter på grund av Hindret skall denne utan dröjsmål underrätta andra Parten härom.
- 21.3. Part skall vara skyldig att i skälig omfattning vidta sådana åtgärder som andra Parten begär med anledning av Hindret och som är avsedda att lindra konsekvensen av Hindret.
- 21.4. Om Hindret består under mer än 30 dagar är Parterna fria att helt eller delvis frånträda de beställningar som hänför sig till försenad eller utebliven leverans utan att ådraga sig ansvar gentemot andra Parten.

22. MILJÖHÄNSYN

- 22.1. LEVERANTÖREN förbinder sig att vid konstruktion samt vid val av material och tillverkningsmetoder eftersträva för miljön skonsamma lösningar. LEVERANTÖREN skall följa gällande miljölagstiftning.

23. RÄTT TILL ÖVERLÅTELSE

- 23.1. LEVERANTÖREN får inte överlåta eller delegera sina åtaganden enligt avtalet eller dessa villkor utan NORDIQs skriftliga medgivande.
- 23.2. Om NORDIQ medger att LEVERANTÖREN helt eller delvis förlägger tillverkningen till annat företag skall LEVERANTÖREN tillse att detta företag följer bestämmelserna i avtalet och dessa villkor i tillämpliga delar. Detta fritar dock inte LEVERANTÖREN från sina skyldigheter enligt avtalet eller villkoren.

24. BESTÄMMELSER OM PARTIELL GILTIGHET AV INKÖPSVILLKOREN

- 24.1. För den händelse någon punktbestämmelse i dessa villkor på grund av lagstiftning skulle befinnas ogiltig skall endast den punktbestämmelsen anses ogiltig medan de återstående punkternabestämmelserna förblir giltiga.
- 24.2. I sådant fall skall Parterna förhandla och träffa överenskommelse om en ny punktbestämmelse, som ersätter den ogiltiga och som till sin innebörd ger samma eller likvärdigt resultat.

25. TILLÄMPLIG LAG

- 25.1. Svensk lag skall tillämpas på Parternas avtal och dessa villkor skall tolkas enligt svensk rätt.

26. TVIST

- 26.1. Tvist i anledning av avtalet eller leveranser som skett med stöd av avtalet skall bedömas enligt svensk lag. Sådan tvist skall avgöras i Sverige av skiljemän enligt svensk lag om skiljemänförfarande. Rör tvisten belopp som vid talans väckande uppenbarligen inte uppgår till högst fem basbelopp enligt lag (1962:381) om allmän försäkring har Part dock rätt att föra talan inför allmän domstol i Sverige.
- 26.2. För de fall NORDIQ tvingas underkasta sig annan jurisdiktion eller annat lagval i tvist rörande de levererade artiklarna skall även LEVERANTÖREN underkasta sig sådan jurisdiktion och sådant lagval.

27. ÖVRIGA VILLKOR

- 27.1. Tillägg till, avdrag och ändringar i detta avtal skall göras i Köp och leveransavtalet som skall undertecknas av båda Parter och bifogas detta dokument.
- 27.2. LEVERANTÖREN åtar sig, för sig själv och för sina underleverantörer, att fullt ut följa NordiQs uppförandekod (tillgänglig på www.nordiqgroup.com).

Accept av leverantör: _____